

# KOMISIJA

## SKLEP KOMISIJE

z dne 9. oktobra 2008

**o spremembi Sklepa Komisije 2005/56/ES o ustanovitvi „Izvajalske agencije za izobraževanje, avdiovizualno in kulturo“ za upravljanje dejavnosti Skupnosti na področjih izobraževanja, avdiovizualnega in kulture z uporabo Uredbe Sveta (ES) št. 58/2003**

(2008/785/ES)

KOMISIJA EVROPSKIH SKUPNOSTI JE –

ob upoštevanju pogodbe o ustanovitvi Evropske skupnosti,

ob upoštevanju Uredbe Sveta (ES) št. 58/2003 z dne 19. decembra 2002 o statutu izvajalskih agencij, pooblaščenih za izvajanje nekaterih nalog pri upravljanju programov Skupnosti <sup>(1)</sup>, in zlasti člena 3(1) Uredbe,

ob upoštevanju naslednjega:

(1) Komisija je „Izvajalsko agencijo za izobraževanje, avdiovizualno področje in kulturo“ (v nadaljevanju „Agencija“) ustanovila s Sklepom št. 2005/56/ES <sup>(2)</sup>. Upravlja dejavnosti Skupnosti na področjih izobraževanja, avdiovizualnega in kulture, ki zajemajo projekte, ki se financirajo z instrumenti evropske politike na področju zunanje pomoči, iz virov 9. evropskega razvojnega sklada in na podlagi nekaterih sporazumov med Skupnostjo ter Združenimi državami Amerike in Kanado.

(2) Tretja faza vseevropskega programa sodelovanja v visokem šolstvu (Tempus III) se je 31. decembra 2006 zaključila. Komisija je sklenila podaljšati izvajanje tega ukrepa za obdobje 2007–2013 (Tempus IV) in ga financirati na podlagi določb treh instrumentov evropske politike na področju zunanje pomoči, torej instrumenta za predpristopno pomoč (IPA), evropskega sosedskega in partnerskega instrumenta ter finančnega instrumenta za razvojno sodelovanje.

(3) Na podlagi pobud Evropske skupnosti v zvezi z Združenimi državami Amerike in Kanado je Komisija tudi sklenila, da bo okrepila sodelovanje na področjih izobraževanja in mladine z razvitimi državami ter drugimi državami in ozemlji z visokim dohodkom.

(4) Zunanja ocena, ki jo je Komisija dokončala aprila 2008, je pokazala, da je pooblastitev Agencije najboljša rešitev

za upravljanje programa Tempus (četrti faze in zaključka tretje faze programa) in projektov, ki se financirajo z instrumentom za sodelovanje z razvitimi državami ter drugimi državami in ozemlji z visokim dohodkom. Na podlagi te ocene se zato priporoči, naj se naloge agencije razširijo na upravljanje teh programov in projektov.

(5) Zato je treba Sklep 2005/56/ES ustrezno spremeniti.

(6) Določbe, predvidene s tem sklepom, so v skladu z mnenjem Regulativnega odbora za izvajalske agencije –

SKLENILA:

*Edini člen*

Člen 4(1) Sklepa 2005/56/ES se nadomesti z naslednjim besedilom:

„1. Agencija je odgovorna za upravljanje nekaterih delov naslednjih programov Skupnosti:

1. programi s področja visokošolskega izobraževanja, ki se lahko financirajo na podlagi določb o gospodarski pomoči nekaterim državam Srednje in Vzhodne Evrope (Phare), odobreni z Uredbo Sveta (EGS) št. 3906/89 <sup>(1)</sup>;

2. program za spodbujanje razvoja in razširjanja evropskih avdiovizualnih del (MEDIA II – razvoj in razširjanje) (1996–2000), odobren s Sklepom Sveta št. 95/563/ES <sup>(2)</sup>;

3. program usposabljanja za strokovnjake v industriji evropskih avdiovizualnih programov (MEDIA II – usposabljanje) (1996–2000), odobren s Sklepom Sveta št. 95/564/ES <sup>(3)</sup>;

<sup>(1)</sup> UL L 11, 16.1.2003, str. 1.

<sup>(2)</sup> UL L 24, 27.1.2005, str. 35.

4. druga faza akcijskega programa Skupnosti na področju izobraževanja ‚Socrates‘ (2000–2006), odobrena s Sklepom Evropskega parlamenta in Sveta št. 253/2000/ES <sup>(4)</sup>;
5. druga faza akcijskega programa Skupnosti na področju poklicnega usposabljanja ‚Leonardo da Vinci‘ (2000–2006), odobrena s Sklepom Sveta 1999/382/ES <sup>(5)</sup>;
6. akcijski program Skupnosti ‚Mladi‘ (2000–2006), odobren s Sklepom Evropskega parlamenta in Sveta št. 1031/2000/ES <sup>(6)</sup>;
7. program ‚Kultura 2000‘ (2000–2006), odobren s Sklepom Evropskega parlamenta in Sveta št. 508/2000/ES <sup>(7)</sup>;
8. projekti s področja visokošolskega izobraževanja, ki se lahko financirajo na podlagi določb o pomoči partnerskim državam v vzhodni Evropi in srednji Aziji (2000–2006), predvideni z Uredbo Sveta (ES, Euratom) št. 99/2000 <sup>(8)</sup>;
9. projekti s področja visokošolskega izobraževanja, ki se lahko financirajo na podlagi določb o pomoči Albaniji, Bosni in Hercegovini, Hrvaški, Nekdanji jugoslovanski republiki Makedoniji, Črni Gori, Srbiji in Kosovu (UNSCR 1244) (2000–2006), odobreni v okviru Uredbe Sveta (ES) št. 2666/2000 <sup>(9)</sup>;
10. projekti s področja visokošolskega izobraževanja, ki se lahko financirajo na podlagi določb o finančnih in tehničnih ukrepih (MEDA) za spremljanje reforme gospodarskih in socialnih struktur v okviru Evro-mediteranskega partnerstva, odobreni z Uredbo Sveta (ES) št. 2698/2000 <sup>(10)</sup>;
11. tretja faza vseevropskega programa sodelovanja za visoko šolstvo (Tempus III) (2000–2006), odobrenega s Sklepom Sveta 1999/311/ES <sup>(11)</sup>;
12. projekti, ki se lahko financirajo na podlagi določb sporazuma med Evropsko skupnostjo in Združenimi državami Amerike o prenovi programa sodelovanja na področju visokošolskega ter poklicnega izobraževanja in usposabljanja (2001–2005), odobrenega s Sklepom Sveta 2001/196/ES <sup>(12)</sup>;
13. projekti, ki se lahko financirajo na podlagi določb sporazuma med Evropsko skupnostjo in vlado Kanade o prenovi programa sodelovanja na področju visokošolskega izobraževanja in usposabljanja (2001–2005), odobrenega s Sklepom Sveta 2001/197/ES <sup>(13)</sup>;
14. program za spodbujanje razvoja evropskih avdiovizualnih del (MEDIA Plus – razvoj, razširjanje in promocija) (2001–2006), odobren s Sklepom Sveta 2000/821/ES <sup>(14)</sup>;
15. program usposabljanja za strokovnjake v industriji evropskih avdiovizualnih programov (usposabljanje MEDIA) (2001–2006), odobren s Sklepom Evropskega parlamenta in Sveta št. 163/2001/ES <sup>(15)</sup>;
16. večletni program za učinkovito vključevanje informacijskih in komunikacijskih tehnologij (IKT) v sisteme izobraževanja in usposabljanja v Evropi (program e-učenja) (2004–2006), odobren s Sklepom Evropskega parlamenta in Sveta št. 2318/2003/ES <sup>(16)</sup>;
17. akcijski program Skupnosti za spodbujanje aktivnega evropskega državljanstva (državljska udeležba) (2004–2006), odobren s Sklepom Sveta 2004/100/ES <sup>(17)</sup>;
18. akcijski program Skupnosti za spodbujanje ustanov, ki so na evropski ravni dejavne na področju mladih (2004–2006), odobren s Sklepom Evropskega parlamenta in Sveta št. 790/2004/ES <sup>(18)</sup>;
19. akcijski program Skupnosti za spodbujanje ustanov, ki so dejavne na evropski ravni, ter podporo posebnim dejavnostim na področju izobraževanja in usposabljanja (2004–2006), odobren s Sklepom št. 791/2004/ES Evropskega parlamenta in Sveta <sup>(19)</sup>;
20. akcijski program Skupnosti za spodbujanje ustanov, ki so na evropski ravni dejavne na področju kulture (2004–2006), odobren s Sklepom Evropskega parlamenta in Sveta št. 792/2004/ES <sup>(20)</sup>;
21. program za izboljšanje kakovosti visokošolskega izobraževanja in spodbujanje medkulturnega razumevanja s sodelovanjem s tretjimi državami (Erasmus Mundus) (2004–2008), odobren s Sklepom Evropskega parlamenta in Sveta št. 2317/2003/ES <sup>(21)</sup>;

22. projekti, ki se lahko financirajo na podlagi določb sporazuma med Evropsko skupnostjo in Združenimi državami Amerike o prenovi programa sodelovanja na področju visokošolskega ter poklicnega izobraževanja in usposabljanja (2006–2013), odobrenega s Sklepom Sveta 2006/910/ES <sup>(22)</sup>;
23. projekti, ki se lahko financirajo na podlagi določb sporazuma med Evropsko skupnostjo in vlado Kanade o vzpostavitvi okvira sodelovanja na področju visokošolskega izobraževanja, usposabljanja in mladih (2006–2013), odobrenega s Sklepom Sveta 2006/964/ES <sup>(23)</sup>;
24. akcijski program na področju vseživljenjskega izobraževanja in usposabljanja ‚Lifelong Learning‘ (2007–2013), odobren s Sklepom Evropskega parlamenta in Sveta št. 1720/2006/ES <sup>(24)</sup>;
25. program ‚Kultura‘ (2007–2013), odobren s Sklepom Evropskega parlamenta in Sveta št. 1855/2006/ES <sup>(25)</sup>;
26. program ‚Evropa za državljane‘, namenjen spodbujanju aktivnega evropskega državljanstva (2007–2013), odobren s Sklepom Evropskega parlamenta in Sveta št. 1904/2006/ES <sup>(26)</sup>;
27. program ‚Mladi v akciji‘ (2007–2013), odobren s Sklepom Evropskega parlamenta in Sveta št. 1719/2006/ES <sup>(27)</sup>;
28. program podpore evropskemu avdiovizualnemu sektorju (MEDIA 2007) (2007–2013), odobren s Sklepom Evropskega parlamenta in Sveta št. 1718/2006/ES <sup>(28)</sup>;
29. projekti s področja visokošolskega izobraževanja, ki se lahko financirajo na podlagi določb o pomoči državam v razvoju v Aziji ter o gospodarskem sodelovanju z njimi, odobreni v okviru Uredbe Sveta (EGS) št. 443/92 <sup>(29)</sup>;
30. projekti s področja visokošolskega izobraževanja in mladih, ki se lahko financirajo na podlagi določb instrumenta za predpristopno pomoč (IPA), vzpostavljenega z Uredbo Sveta (ES) št. 1085/2006 <sup>(30)</sup>;
31. projekti s področja visokošolskega izobraževanja, ki se lahko financirajo na podlagi določb evropskega sosedskega in partnerskega instrumenta, vzpostavljenega z Uredbo Evropskega parlamenta in Sveta (ES) št. 1638/2006 <sup>(31)</sup>;
32. projekti s področja visokošolskega izobraževanja, ki se lahko financirajo s finančnim instrumentom za razvojno sodelovanje, vzpostavljenim z Uredbo Evropskega parlamenta in Sveta (ES) št. 1905/2006 <sup>(32)</sup>;
33. projekti s področja visokošolskega izobraževanja in mladih, ki se lahko financirajo s finančnim instrumentom za sodelovanje z razvitimi državami ter drugimi državami in ozemlji z visokim dohodkom (ICI), vzpostavljenim z Uredbo Sveta (ES) št. 1934/2006 <sup>(33)</sup>;
34. projekti s področja visokošolskega izobraževanja, ki se lahko financirajo iz virov 9. evropskega razvojnega sklada (2000–2007) <sup>(34)</sup>.

<sup>(1)</sup> UL L 375, 23.12.1989, str. 11.  
<sup>(2)</sup> UL L 321, 30.12.1995, str. 25.  
<sup>(3)</sup> UL L 321, 30.12.1995, str. 33.  
<sup>(4)</sup> UL L 28, 3.2.2000, str. 1.  
<sup>(5)</sup> UL L 146, 11.6.1999, str. 33.  
<sup>(6)</sup> UL L 117, 18.5.2000, str. 1.  
<sup>(7)</sup> UL L 63, 10.3.2000, str. 1.  
<sup>(8)</sup> UL L 12, 18.1.2000, str. 1.  
<sup>(9)</sup> UL L 306, 7.12.2000, str. 1.  
<sup>(10)</sup> UL L 311, 12.12.2000, str. 1.  
<sup>(11)</sup> UL L 120, 8.5.1999, str. 30.  
<sup>(12)</sup> UL L 71, 13.3.2001, str. 7.  
<sup>(13)</sup> UL L 71, 13.3.2001, str. 15.  
<sup>(14)</sup> UL L 336, 30.12.2000, str. 82.  
<sup>(15)</sup> UL L 26, 27.1.2001, str. 1.  
<sup>(16)</sup> UL L 345, 31.12.2003, str. 9.  
<sup>(17)</sup> UL L 30, 4.2.2004, str. 6.  
<sup>(18)</sup> UL L 138, 30.4.2004, str. 24.  
<sup>(19)</sup> UL L 138, 30.4.2004, str. 31.  
<sup>(20)</sup> UL L 138, 30.4.2004, str. 40.  
<sup>(21)</sup> UL L 345, 31.12.2003, str. 1.  
<sup>(22)</sup> UL L 346, 9.12.2006, str. 33.  
<sup>(23)</sup> UL L 397, 30.12.2006, str. 14.  
<sup>(24)</sup> UL L 327, 24.11.2006, str. 45.  
<sup>(25)</sup> UL L 372, 27.12.2006, str. 1.  
<sup>(26)</sup> UL L 378, 27.12.2006, str. 32.  
<sup>(27)</sup> UL L 327, 24.11.2006, str. 30.  
<sup>(28)</sup> UL L 327, 24.11.2006, str. 12.  
<sup>(29)</sup> UL L 52, 27.2.1992, str. 1.  
<sup>(30)</sup> UL L 210, 31.7.2006, str. 82.  
<sup>(31)</sup> UL L 310, 9.11.2006, str. 1.  
<sup>(32)</sup> UL L 378, 27.12.2006, str. 41.  
<sup>(33)</sup> UL L 405, 3.12.2006, str. 37.  
<sup>(34)</sup> UL L 317, 15.12.2000, str. 355.“

V Bruslju, 9. oktobra 2008

Za Komisijo  
 Ján FIGEL  
 Član Komisije